

 CAT-II	USER INFORMATION GL400 D-Winter Comfort Series
--	---

GLOVE SERIES: D-Winter Comfort
MODEL NUMBER: GL400

MARKING:
SAFETY CATEGORY: INTERMEDIATE



GLOVE SIZE AVAILABLE
HAND SIZE DEFINED IN EN 420:2003+A1:2009
7 8 9 10 11

DESCRIPTION

Comfortable, padded Terry insert, seamless knitted nylon glove with liquid-repellent knuckle dipped PVC Sponge Touch finish coating with excellent grip for general use in cold conditions.

CLEANING / MAINTENANCE

Both new and used gloves should be thoroughly inspected before being worn to ensure no damage is present. Gloves should not be left in contaminated conditions. Cleaning and disinfection is not intended for these gloves.

WARNING

- Do not use near moving machinery if there is a risk of entanglement.
- Gloves with two or more layers the overall classification does not necessarily reflect the performance of outmost layer.
- Gloves meeting the requirement for resistance to puncture may not be suitable for protection against sharply pointed objects such as hypodermic needles.

Note: The performance characteristics of worn and laundered gloves may differ from the results shown below.

OBSOLESCENCE

When stored as recommended will not suffer change in mechanical properties for up to 5 years from the date of manufacture. Service life cannot be specified and depends on the application and responsibility to user to ascertain suitability of the glove for its intended use.

STORAGE

Gloves should be ideally stored at 5-25°C in dry, well ventilated area in original package. Prevent direct sunlight.

DISPOSAL

Used gloves may be contaminated with infectious or other hazardous materials. Please dispose according to local authority regulations. Landfill or incinerate under controlled conditions.

PLEASE NOTE

Hand protection is limited to the palm area of the glove. The information contained herein is intended to assist the wearer in selection of Personal Protective Equipment. The results of the laboratory tests should also help in glove selection, however it must be understood that the actual conditions of use cannot be simulated. It is therefore the responsibility of the user and not the manufacturer to determine the glove suitability for the intended use.

		USER INFORMATION						
CAT-II		GL400 D- Winter Comfort Series						
EN511:2006		Cold resistance test data in accordance with EN 511:2006						
 X 2 X	Cold Resistant test data	Result	Cold Resistant Property	Level 1	Level 2	Level 3	Level 4	Level 5
	Convective Cold	Level 0	Convective Cold	I < 0.10	0.10 < I < 0.15	0.15 < I < 0.22	0.22 < I < 0.30	0.30 <
	Contact Cold	Level 1	Contact Cold	R < 0.025	0.025 < R < 0.050	0.050 < R < 0.100	0.100 < R < 0.150	0.150 <
	Water Penetration test	X	Water Penetration test	Pass/ Fail	N/A	N/A	N/A	N/A

EN388:2016		This Pictogram indicates that the product protects against Mechanical risks and complies under EN 388:2016. The numbers indicate performance levels. Dexterity Performance level is 5 in according with EN 420:2003+A1:2009 (INTERMEDIATE) Safety Category (CAT II)							
 3 2 3 1 X	Mechanical test data	Result	Mechanical Property	Level 1	Level 2	Level 3	Level 4	Level 5	
	Abrasion resistance	Level 3	Abrasion (Cycles)	100	500	2000	8000	-	
	Cut resistance	Level 2	Cut (Index)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0	
	Tear resistance	Level 3	Tear (Newton)	10	25	50	75	-	
	Puncture resistance	Level 1	Puncture (Newton)	20	60	100	150	-	
	TDM cut resistance	X	Cutting force (Newton)	A >2, B >5, C >10, D >15, E >22, F >30					
	X – Means not tested Test results are taken from the palm area of the gloves. The protection level increases with performance class.								

USE

Gloves are designed to protect against intermediate risk which may include General material handling, assembly and maintenance glove providing protection against slip, dirt and moderate mechanical workload. Suitability of the product is to be ascertained per each particular work application as part of the end users risk assessment program.

-Use protective gloves only for the intended use and the right size. Check for damage before use, never use damage glove.

- If a protection against impact is specified, the scope of protection does not apply to the finger.

- For dulling during the cut resistance test, the coupe test results are only indicative while the TDM cut resistance is the reference performance results.

- None of the materials or processes used in the manufacture of these products is known to be harmful to the wearer

- Gloves may lose insulative properties when wet.

*EU Declaration can be accessible by visiting www.dynamicsafety.eu

All EU type examinations were carried out by SATRA Technology Europe Ltd, Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland (Notified Body No. 2777) in accordance with EU Regulation 2016/425.



GEBRUIKERSINFORMATIE

GL400 D-Winter Comfort Series

HANDSCHOEN SERIE: D-Winter Comfort

MODELNUMMER: GL400

MARKERING:
SAFETY CATEGORY: INTERMEDIATE



HANDSCHOEN MAAT BESCHIKBAAR

MAAT VAN DE HAND GEDEFINIEERD IN EN 420:2003+A1:2009

7
8
9
10
11

BESCHRIJVING

Comfortabele, badstof gevoerde, naadloos gebreide Nylon handschoenen met vloeistof-afstotende $\frac{3}{4}$ Pvc, aangebracht d.m.v. Sponsdippen met uitstekende grip voor algemeen gebruik in koude omstandigheden.

REINIGING / ONDERHOUD

Zowel nieuwe als gebruikte handschoenen moeten grondig worden geïnspecteerd voordat ze worden gedragen om er zeker van te zijn dat er geen schade is. Handschoenen mogen niet achter blijven in vervuilde omstandigheden. Reiniging en desinfectie is niet geschikt voor deze handschoenen.

WAARSCHUWING

- Gebruik niet in de buurt van bewegende machines als er een risico op verstriking bestaat.
- Bij handschoenen met twee of meer lagen weerspiegelt de algemene classificatie niet noodzakelijk de prestaties vd buitenste laag.
- Handschoenen die voldoen aan de eis voor de prikweerstand zijn mogelijk niet geschikt voor bescherming tegen scherp gepunte objecten zoals injectienaalden.

Opmerking: de prestatiekenmerken van versleten en gewassen handschoenen kunnen afwijken van de onderstaande resultaten.

VEROUDERING

Wanneer opgeslagen zoals aanbevolen, zal dit tot 5 jaar na de productiedatum geen verandering in mechanische eigenschappen ondergaan. Levensduur kan niet worden gespecificeerd en is afhankelijk van de toepassing en verantwoordelijkheid van de gebruiker om de geschiktheid van de handschoen voor het bedoelde gebruik te bepalen.

OPSLAG

Handschoenen moeten idealiter worden bewaard bij 5-25°C in een droge, goed geventileerde ruimte in de originele verpakking. Voorkom direct zonlicht.

VERWIJDEREN

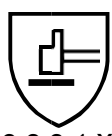
Gebruikte handschoenen kunnen besmet zijn met infectieuze of andere gevaarlijke materialen. Gooi het materiaal weg volgens de plaatselijke voorschriften. Storten of verbranden onder gecontroleerde omstandigheden.

HOUD ER REKENING MEE DAT

Handbescherming is beperkt tot het handpalmgebied van de handschoen. De informatie in dit document is bedoeld om de drager te helpen bij de selectie van persoonlijke beschermingsmiddelen. De resultaten van de laboratoriumtests moeten ook helpen bij het selecteren van handschoenen, maar het moet duidelijk zijn dat de werkelijke gebruiksomstandigheden niet kunnen worden gesimuleerd. Het is daarom de verantwoordelijkheid van de gebruiker en niet van de fabrikant om de geschiktheid van de handschoenen voor het beoogde gebruik te bepalen.

CAT-II	GEBRUIKERSINFORMATIE							
	GL400 D-Winter Comfort Series							
EN511:2006  X 2 X	Koude-weerstandstestgegevens in overeenstemming met EN 511:2006							
	Koudbestendige testgegevens	Resultaat	Koudbestendige eigendom	Niveau 1	Niveau 2	Niveau 3	Niveau 4	Niveau 5
	Convective Cold	Niveau 0	Convective Cold	I < 0.10	0.10 < I < 0.15	0.15 < I < 0.22	0.22 < I < 0.30	0.30 <
	Berichtje sturen koud	Niveau 1	Berichtje sturen koud	R < 0.025	0.025 < R < 0.050	0.050 < R < 0.100	0.100 < R < 0.150	0.150 <
	Water Penetratietest	X	Water Penetratietest	Pass/ Fail	N/A	N/A	N/A	N/A

EN388:2016



3 2 3 1 X

Dit pictogram geeft aan dat het product beschermt tegen mechanische risico's en voldoet aan EN 388: 2016. De cijfers geven prestatieniveaus aan. Behendigheid Prestatieniveau 5 is in overeenstemming met EN 420:2003+A1:2009 (INTERMEDIATE)

Safety Category (CAT II)

Mechanische testgegevens	Resultaat	Mechanische eigendom	Niveau 1	Niveau 2	Niveau 3	Niveau 4	Niveau 5
Schuurweerstand	Niveau 3	Schuring (Cyclus)	100	500	2000	8000	-
Snijweerstand	Niveau 2	Snij (Index)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0
Scheurweerstand	Niveau 3	Scheur (Newton)	10	25	50	75	-
Punctuurweerstand	Niveau 1	Punctuur (Newton)	20	60	100	150	-
TDM Snijweerstand	X	Snijkracht (Newton)	A >2, B >5, C >10, D >15, E >22, F >30				

X - betekent niet getest

De testresultaten zijn afkomstig van het handpalmgebied van de handschoenen.

Het beschermingsniveau neemt toe met de prestatieklasse.

GEBRUIK

Handschoenen zijn ontworpen om te beschermen tegen intermediair risico, zoals een algemene hantering, montage en onderhoudshandschoenen die bescherming bieden tegen uitglijden, vuil en matige mechanische belasting. De geschiktheid van het product moet worden vastgesteld per specifieke werктоepassing als onderdeel van het risicobeoordelingsprogramma voor eindgebruikers.

-Gebruik alleen beschermende handschoenen voor het beoogde gebruik en de juiste maat. Controleer voor gebruik op schade en gebruik nooit beschadigde handschoenen.

-Als een bescherming tegen schokken is opgegeven, is de beschermingsomvang niet van toepassing op de vinger.

-Voor de standaard snijbestendigheidstest zijn de coupetestresultaten slechts indicatief, terwijl de TDM snijweerstand de referentieprestatieresultaten is.

-Geen van de materialen of processen die worden gebruikt bij de vervaardiging van deze producten is bekend dat ze schadelijk zijn voor de drager

- Handschoenen kunnen isolerende eigenschappen verliezen als ze nat zijn.

* EU-verklaring kan worden geraadpleegd op www.dynamicsafety.eu

Alle EU-type onderzoeken werden uitgevoerd door SATRA Technology Europe Ltd, Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland (Notified Body No. 2777) in overeenstemming met EU-verordening 2016/425.

 CAT-II	BENUTZERINFORMATION
	GL400 D-Winter Comfort Series

HANDSCHUH-SERIE: D-Winter Comfort

Modellnummer: GL400

MARKIERUNG:
SAFETY CATEGORY: INTERMEDIATE



HANDSCHUH GROSSE VERFÜGBAR
GROSSE DER HAND DEFINIERT IN EN 420:2003+A1:2009
7
8
9
10
11

BESCHREIBUNG

Bequeme, wattierte Frottier-Einlage, nahtlos gestrickter Nylon-Handschuh mit flüssigkeitsabweisender PVC Sponge Touch Finishbeschichtung Beschichtung mit Knöcheleingriff und exzellentem Griff für den allgemeinen Einsatz bei kalte Umständen.

REINIGUNG / WARTUNG

Sowohl neue als auch gebrauchte Handschuhe müssen vor dem Tragen gründlich überprüft werden, um sicher zu gehen dass es keinen Schaden gibt. Handschuhe dürfen nicht unter kontaminierten Bedingungen zurückbleiben. Reinigung und Desinfektion ist nicht geeignet für diese Handschuhe.

WARNUNG

- Nicht verwenden in der Nähe von bewegenden Maschinen, wenn die Gefahr besteht, dass es sich verheddert.
 - Bei Handschuhen mit zwei oder mehr Schichten entspricht die allgemeine Klassifizierung nicht unbedingt der Leistung der äußeren Schicht.
- Handschuhe, die die Durchstoßfestigkeitsanforderung erfüllen, sind möglicherweise nicht zum Schutz vor spitzen Objecten geeignet Wie Injektionsnadeln.

Hinweis: Die Gebrauchseigenschaften von abgenutzten und gewaschenen Handschuhen können von den folgenden Ergebnissen abweichen.

ALTERUNG

Bei einer empfohlenen Lagerung verändern sich die mechanischen Eigenschaften erst 5 Jahre nach dem Herstellungsdatum. Die Lebensdauer kann nicht festgelegt werden und hängt von der Anwendung und der Verantwortung des Benutzers ab um die Eignung des Handschuhs für seine vorgesehene Verwendung zu bestimmen.

LAGERUNG

Handschuhe sollten idealerweise bei 5-25 ° C in einem trockenen, gut belüfteten Bereich in der Originalverpackung gelagert werden. Direktes Sonnenlicht vermeiden.

ENTFERNEN

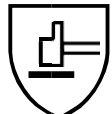
Gebrauchte Handschuhe können mit infektiösen oder anderen gefährlichen Stoffen kontaminiert sein. Entsorgen Sie das Material gemäß den örtlichen Vorschriften. Unter kontrollierten Bedingungen lagern oder verbrennen.

BITTE BEACHTEN SIE, DASS

Der Handschutz beschränkt sich auf die Handfläche des Handschuhs. Die Informationen in diesem Dokument sollen unterstützen bei der Auswahl von persönlicher Schutzausrüstung. Die Ergebnisse der Laboruntersuchungen müssen ebenfalls Helfen. Bei der Auswahl von Handschuhen muss jedoch klar sein, dass die tatsächlichen Einsatzbedingungen nicht simuliert werden können. Es liegt daher in der Verantwortung des Anwenders und nicht des Herstellers, die Eignung des Produktes zu gewährleisten um Handschuhe für den beabsichtigten Gebrauch zu bestimmen

CAT-II	BENUTZERINFORMATION							
	GL400 D-Winter Comfort Series							
EN511:2006  X 2 X	Daten zur Kältewiderstandsprüfung gemäß EN 511:2006							
	Kältebeständige Testdaten	Ergebnis	Koudbeständige eigendom	Stufe 1	Stufe 2	Stufe 3	Stufe 4	Stufe 5
	Konvektive Kälte	Stufe 0	Konvektive Kälte	I < 0.10	0.10 < I < 0.15	0.15 < I < 0.22	0.22 < I < 0.30	0.30 <
	Kontakt Kalt	Stufe 1	Kontakt Kalt	R < 0.025	0.025 < R < 0.050	0.050 < R < 0.100	0.100 < R < 0.150	0.150 <
	Wasserdurchdringungstest	X	Wasserdurchdringungstest	Pass/ Fail	N/A	N/A	N/A	N/A

EN388:2016



3 2 3 1 X

Dieses Piktogramm weist darauf hin, dass das Produkt vor mechanischen Risiken schützt und EN 388: 2016 entspricht.

Die Zahlen geben die Leistungsstufen an. Geschicklichkeitslevel 5 entspricht EN 420:2003+A1:2009

(INTERMEDIATE)

Safety Category (CAT II)

Mechanische Testdaten	Ergebnis	Mechanische Eigenschaft	Stufe 1	Stufe 2	Stufe 3	Stufe 4	Stufe 5
Abriebfestigkeit	Stufe 3	Abrieb (Zyklus)	100	500	2000	8000	-
Schnittwiderstand	Stufe 2	Schnitt (Index)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0
Reißfestigkeit	Stufe 3	Träne (Newton)	10	25	50	75	-
Durchstichfestigkeit	Stufe 1	Punktion (Newton)	20	60	100	150	-
TDM Schnittwiderstand	X	Schnittkraft (Newton)	A >2, B >5, C >10, D >15, E >22, F >30				

X - bedeutet nicht getestet

Die Testergebnisse stammen aus dem Handflächenbereich der Handschuhe.

Das Schutzniveau steigt mit der Leistungsklasse.

VERWENDUNG

Schutzhandschuhe gegen mittlere Risiken wie allgemeine Handhabung, Montage und Wartung Handschuhe, die Schutz gegen Rutschen, Schmutz und moderate mechanische Beanspruchung bieten. Die Eignung des Produkts muss für jede spezifische Arbeitsanwendung im Rahmen des Risikobewertungsprogramms für Endnutzer festgelegt werden.

-Verwenden Sie Schutzhandschuhe nur für den vorgesehenen Verwendungszweck und Größe. Vor Gebrauch auf Beschädigungen prüfen und niemals beschädigte Handschuhe benutzen.

- Wenn ein Schutz gegen Erschütterungen angegeben ist, gilt der Schutzzumfang nicht für den Finger.

-Für den Standard-Schnittwiderstandstest sind die Coup-Testergebnisse nur indikativ, während der TDM-Schnittwiderstand die Referenzleistungsergebnisse ist.

- Keines der Materialien oder Prozesse, die bei der Herstellung dieser Produkte verwendet werden, sind bekanntermaßen schädlich für den Träger

- Handschuhe können bei Nässe die Isolationseigenschaften verlieren.

* Die EU-Erklärung kann unter www.dynamicsafety.eu eingesehen werden

Alle EU-Typ-Prüfungen wurden vom SATRA Technology Europe Ltd, Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland (Notified Body No. 2777) gemäß der EU-Verordnung 2016/425 durchgeführt.



INFORMATIONS DE L'UTILISATEUR

GL400 D-Winter Comfort Series

SÉRIE DE GANTS: D-Winter Comfort

NUMÉRO DE MODÈLE: GL400

MARQUAGE:
SAFETY CATEGORY: INTERMEDIATE



GANT TAILLE DISPONIBLE
TAILLE DES MAINS DÉFINIE DANS EN 420:2003+A1:2009
7
8
9
10
11

LA DESCRIPTION

Insertion éponge confortable et rembourrée, gant en nylon tricoté sans couture avec joint en PVC enduit de jointures, déperlant et excellente adhérence pour une utilisation Générale par temps froid.

NETTOYAGE / ENTRETIEN

Les gants neufs et usagés doivent être soigneusement inspectés avant d'être portés afin de s'assurer qu'ils ne sont pas endommagés. Les gants ne doivent pas être laissés dans des conditions contaminées. Le nettoyage et la désinfection ne sont pas prévus pour ces gants.

AVERTISSEMENT

- Ne pas utiliser à proximité de machines en mouvement s'il existe un risque d'enchevêtrement.
- Gants avec deux ou plusieurs couches de la classification globale ne reflète pas nécessairement la performance de la couche la plus externe.
- Les gants répondant à l'exigence de résistance à la perforation peuvent ne pas convenir à la protection contre les objets pointus tels que les aiguilles hypodermiques.

Remarque: Les caractéristiques de performance des gants usés et lavés peuvent différer des résultats présentés ci-dessous.

VIEILLISSEMENT

Lorsque stocké comme recommandé ne souffrira pas de changement dans les propriétés mécaniques pour jusqu'à 5 ans à compter de la date de fabrication. La durée de vie ne peut pas être spécifiée et dépend de l'application et de la responsabilité de l'utilisateur pour s'assurer que le gant convient à l'usage auquel il est destiné.

STOCKAGE

Les gants doivent idéalement être stockés à 5-25°C dans un endroit sec et bien ventilé dans son emballage d'origine. Prévenir la lumière directe du soleil.

ÉLIMINATION

Les gants usagés peuvent être contaminés par des matières infectieuses ou d'autres matières dangereuses. Veuillez éliminer selon les règlements des autorités locales. Mettre en décharge ou incinérer dans des conditions contrôlées.

NOTEZ S'IL VOUS PLAÎT

La protection des mains est limitée à la paume du gant. Les informations contenues dans le présent document sont destinées à aider le porteur à choisir l'équipement de protection individuelle. Les résultats des tests de laboratoire devraient également aider à la sélection des gants, mais il faut comprendre que les conditions réelles d'utilisation ne peuvent pas être simulées. Il est donc de la responsabilité de l'utilisateur et non du fabricant de déterminer l'aptitude du gant à l'utilisation prévue.

CAT-II	INFORMATIONS DE L'UTILISATEUR							
	GL400 D-Winter Comfort Series							
EN511:2006  X 2 X	Données de test de résistance au froid selon EN 511:2006							
	Données de test résistant au froid	Résultat	Résistant au froid Propriété	Niveau 1	Niveau 2	Niveau 3	Niveau 4	Niveau 5
	Friod convectif	Niveau 0	Friod convectif	$I < 0.10$	$0.10 < I < 0.15$	$0.15 < I < 0.22$	$0.22 < I < 0.30$	$0.30 < I < 0.40$
	Contact friod	Niveau 1	Contact friod	$R < 0.025$	$0.025 < R < 0.050$	$0.050 < R < 0.100$	$0.100 < R < 0.150$	$0.150 < R < 0.200$
	Test de penetration de l'eau	X	Test de penetration de l'eau	Pass/ Fail	N/A	N/A	N/A	N/A

EN388:2016



3 2 3 1 X

Ce pictogramme indique que le produit protège contre les risques mécaniques et est conforme à la norme EN 388: 2016. Les chiffres indiquent les niveaux de performance. Dextérité Le niveau de performance est de 5 po selon EN 420: 2003+A1: 2009

(INTERMEDIATE)

Safety Category (CAT II)

Données d'essai mécaniques	Résultat	Propriété mécanique	Niveau 1	Niveau 2	Niveau 3	Niveau 4	Niveau 5
Résistance à l'abrasion	Niveau 3	l'abrasion (Cycles)	100	500	2000	8000	-
Coupure la résistance	Niveau 2	Coupure (Index)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0
Déchirement résistance	Niveau 3	Déchirement (Newton)	10	25	50	75	-
Perforation résistance	Niveau 1	Perforation (Newton)	20	60	100	150	-
TDM coupure resistance	X	Force de coupure (Newton)	A >2, B >5, C >10, D >15, E >22, F >30				

X – Moyens non testés

Les résultats des tests sont prélevés dans la zone de la paume des gants.

Le niveau de protection augmente avec la classe de performance.

UTILISATION

Les gants sont conçus pour se protéger contre les risques intermédiaires, notamment les gants de manutention, de montage et d'entretien, qui protègent contre le glissement, la saleté et les charges mécaniques modérées. L'adéquation du produit doit être vérifiée pour chaque application de travail particulière dans le cadre du programme d'évaluation des risques de l'utilisateur final.

-Utiliser des gants de protection uniquement pour l'usage prévu et la bonne taille. Vérifiez les dommages avant utilisation, n'utilisez jamais de gants endommagés.

- Si une protection contre les chocs est spécifiée, l'étendue de la protection ne s'applique pas au doigt.

- Pour l'émoussement pendant l'essai de résistance à la coupure, les résultats du test de coupure sont seulement indicatifs alors que la résistance à la coupure TDM est la performance de référence.

- Aucun des matériaux ou procédés utilisés dans la fabrication de ces produits n'est connu pour être nocif pour le porteur

- Les gants peuvent perdre leurs propriétés isolantes lorsqu'ils sont humides.

* Déclaration de l'UE peut être accessible en visitant www.dynamicsafety.eu

Tous les examens de type UE ont été effectués par le Centre de technologie SATRA, Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P Ireland (Notified Body No. 2777) conformément au règlement européen 2016/425.